

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke		Typ		Modell-	Typenschein		
Lastwagen-Fahrgest.	BERNA		2 U S 6 - H		Jahr	Nr.		
					1961	3' 4 0 4		
Merkmale "2US6" und Motor-Typ "T4" auf Hersteller-Plakette, in Kabine, links seitlich auf Motor-								
verschalung	*)		Betriebsstoff	Dieselöl	Anzahl Zyl.	6		
Hersteller des Fahrgestells	Motorwagenfabrik BERNA AG., Olten (CH)							
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen	links vorn a. Längsträger hinter Kühlergitter u.a. Hersteller-Plakette							
Motor-Nr. eingeschlagen	rechts vorn am Motorblock u. oberhalb Kompressor a. Hersteller-Plakette							
Motor-Typ	T 4							
Lage des Motors	vorn	Motorbremse	Staudruckbremse, mechanisch betätigt					
Zyl.-Inhalt	6'842 cm <sup>3</sup>	Anhängerbremse	nach Wunsch			Aussenmasse in mm		
Takte	4	Getriebeart	mech. synchr. Seilw./Spill			Länge *)		
Kühlung	Wasser	Anzahl Vorwärtsgänge	4 x 2 = 8	Zughaken	nach Wunsch	Breite 2'250		
Antrieb	auf Hinterräder	Geschw. 1. Gang	Spur V.		1'759	Höhe 2'480		
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang	**) Spur H.		1'668	Radstand *)		
Anzahl Reifen	6	Differentialsperre	ja ***)	Wendekreis	*)	Überhang H. *)		
Fussbremse	hydraulisch, Innenbacken, mit Druckluft-Bremshilfe, auf alle Räder							
Handbremse	mechanisch, Innenbacken, Gestänge, auf die Hinterräder							
Gewichte	vorn	hinten	Total	Bereifung	vorn	hinten	Innenmasse in mm	
leer				Dimension	9.00-20	9.00-20	HD	Länge
Nutzlast	je nach Aufbau			Pneu-Tragk.	2'000	2'000		Breite
Gesamtgew.			10'500		14 Ply			Höhe
Fabrikgarant.	3'800	9'000	10'500			doppelt		Höhe seitenl.
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.	20'500			Anzahl Türen	2 (Kabine)		Überhang H.	
Lenkung: Lage	rechts - Frontlenker			Motor-Marke	BERNA		Brems-PS 108 DIN	
Bohrung	110			Hub	120		Steuer-PS 34,85	
Karosserie-Form	geschlossene Frontlenker-Kabine							
Zahl der Plätze: Total	2		(vorn 2	Mitte	hinten	)	Stehplätze	
Soziussitz	Seitenwagen							

+) )

Scheinw. Marke 2/ GALLAY	Fahrtrichtungsanzeiger 4/ Blinker mit Kontrolllampe
Abblendsystem 2/ Duplo	V= beidseitig separat (orange)
Standlichter 2/ separat unter Scheinwerfern	H= kombiniert mit Stoplichtern (orange)
Nebellampe	Scheibenwischer 2/ Druckluft
Schlusslicht 2/ unter Stopl.u.Blinkern (rot)	Warnvorrichtung 1/ elektrisch (1-Klang)
Rückstrahler 2/ separat, pendelnd $\varnothing$ 70 mm	Rückblickspegel 2/ beidseitig a.Türscharnieren
Stoplicht 2/ über Schlussl.u.Blink. (orange)	Geschwindigkeitsmesser km/h
Kontrollschildbeleuchtung 1/ links, kombiniert	Gefährliche Bestandteile
Rückfahrlicht	
Elektr. Anlage 24 (2x12) Volt	
Lärmmessung 84 dB bei 2'200 U/min	

Bemerkungen und Ausnahmen

- | *) Ausführungen | <u>Radstand</u> | <u>Gesamtlänge</u> | <u>Ueberhang hinten</u> | <u>Spurkreis <math>\varnothing</math></u> |
|-----------------|-----------------|--------------------|-------------------------|---|
| 2US6-234-H      | 3'400 mm        | 6'330 mm           | 1'560 mm                | 12,0 m                                    |
| 2US6-238-H      | 3'800           | 7'030              | 1'860                   | 13,6                                      |
- \*\* ) Höchstgeschwindigkeit: Abhängig von Hinterachsuntersetzung.
- \*\*\* ) Differentialsperre: Mit Druckluftbetätigung.
- + ) Ausrüstung: Wird erst bei Montage der Karosserie ergänzt oder abgeändert und ist vom kantonalen Experten bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.
- Markierlichter: 2/ links und rechts separat neben Scheinwerfer.
- Auspuffrohrende: Darf weder nach rechts noch gegen den Boden gerichtet sein.

Abstand Reifen / Chassis = 38 mm.

Ort und Datum der Typenprüfung Arbon/Olten, 3./4.11.60

Die Typenprüfungskommission